



Familia Mariannahill



**ENERO - MARZO**  
**Año XLIII - 2020 / 1**  
**N.º 194**



# MODA BURLA

© P. ARNOLD SCHMITT CMM [Papúa-Nueva Guinea]

Atendiendo a los criterios de la **moda** de hoy, los pantalones del chaval de la foto llegarían a costar unos cien euros. De hecho, hay gente que está dispuesta a pagar esa cantidad de dinero por unos pantalones de marca llenos de **rotos de diseño**.

Con un mínimo de **sentido ético**, habría que decir que esta moda es un insulto y una burla para las personas pobres. Mientras entre nosotros hay quien está dispuesto a pagar por unos pantalones hechos jirones de manera artificial, ellos luchan por escapar de aquellas condiciones de vida, que no les permiten si quiera comprar unos pantalones nuevos.

¡Además qué poco **gusto estético** nos va quedando! Este se bate en retirada, acosado por la imposición de lo extravagante y anormal.

P. Ivo Burkhardt CMM  
*Misionero de Mariannahill*



# Familia Mariannahill

**ENERO - MARZO**  
**AÑO XLIII - 2020 / 1**  
**N.º 194**

## EDITOR

Misioneros de Mariannahill  
c/ Arturo Soria, 249, Bajo A-B  
28033 MADRID (España)  
Tel.: 91 359 07 40

## DIRECCIÓN

P. Lino Herrero Prieto CMM  
frlinuscmm@yahoo.es

## MAQUETACIÓN

Carmen Borrego Muñoz  
emecarmen@gmail.com

## IMPRESIÓN

Imprenta Kadmos  
Oficinas: c/ Compañía, 5. 37002 SALAMANCA  
Talleres: c/ Río Ubierna, naves 5-6  
Pol. Ind. El Tormes · 37003 SALAMANCA

Depósito Legal: S. 188-1984

Licencia eclesiástica: Obispado de Salamanca

EL BOLETÍN "FAMILIA MARIANHILL" SE ENVÍA GRATIS A LOS BIENHECHORES Y AMIGOS DE MARIANHILL Y DE SU LABOR MISIONERA Y SE SOSTIENE CON LOS DONATIVOS DE SUS LECTORES.

SE AUTORIZA LA REPRODUCCIÓN DE ARTÍCULOS DE "FAMILIA MARIANHILL", CITANDO SU PROCEDENCIA Y ENVIANDO DOS EJEMPLARES A SU REDACCIÓN.

FOTO DE PORTADA: P. ARNOLD SCHMITT CMM

## MARIANHILL EN ESPAÑA

Arturo Soria, 249, Bajo A-B  
28033 MADRID  
Tel.: 91 359 07 40

Los Zúñiga, 2  
37004 SALAMANCA  
Tel.: 923 22 18 85

## MARIANHILL EN COLOMBIA

- Casa Cural - Corregimiento  
MONTAÑAS DEL TOTUMO  
852030 PAZ DE ARIPORO  
CASANARE / COLOMBIA

Kr. 98 · N.º 57 B - 28 Sur  
110711 BOSA-Bogotá / COLOMBIA  
Tel. 0057-1-576 96 35  
Nit n.º 900241132-2  
colombiacmm@gmail.com

## Índice

Moda - Burla .....	2
Coronado de espinas .....	4-5
Historia de una esperanza .....	6-15
Beato Engelmar:	
Madera de santo [ 19 ] .....	16-18
Causa del Beato Engelmar:	
Favores y testimonios .....	19-20
Dolores y gozos de San José .....	21-28
El carisma misionero	
del Abad Francisco [ 60 ] .....	29-32
Ordenación sacerdotal:	
Emoción y Contenido .....	33-37
Infancia Misionera:	
Proyecto 2019-2022 .....	38-41
VII Encuentro	
AA M'hill - Palencia .....	42-43
Mariannahill .....	44-45
Ayúdanos	
a formar misioneros .....	46
Nuestra página vocacional	
[n.º 76] .....	47
Sé que mi Redentor vive .....	48

**SEPARATA: Oracional** de la Familia Mariannahill (Fascículo N.º 56)

# CORONADO



# DE ESPINAS



Has dicho ser Rey. Necesitas en consecuencia una corona. Y te preparan un casquete de zarzas para que tu latente realeza se vuelva algo patente. Los que lo hacen, no saben el alcance de lo que hacen; pero aciertan: ahora todos pueden ver qué clase de Rey eres.

Así, coronado de espinas, hecho una llaga de la cabeza a los pies, callado, sumiso, siervo, estás obedeciendo la misteriosa voluntad de tu Padre. Te has humillado ante el Padre y, por ello, has sido ensalzado, viniendo a ser el emblema acabado del ser humano y el verdadero ideal de humanidad.

Esta conducta tuya marca tendencia, indica camino y se convierte en ley para los que queremos ser amigos de tu Reino, según aquella sentencia de Santa Teresa: *“Juntos andemos, Señor, por donde fuisteis, tengo de ir; por donde pasasteis, tengo de pasar”*.

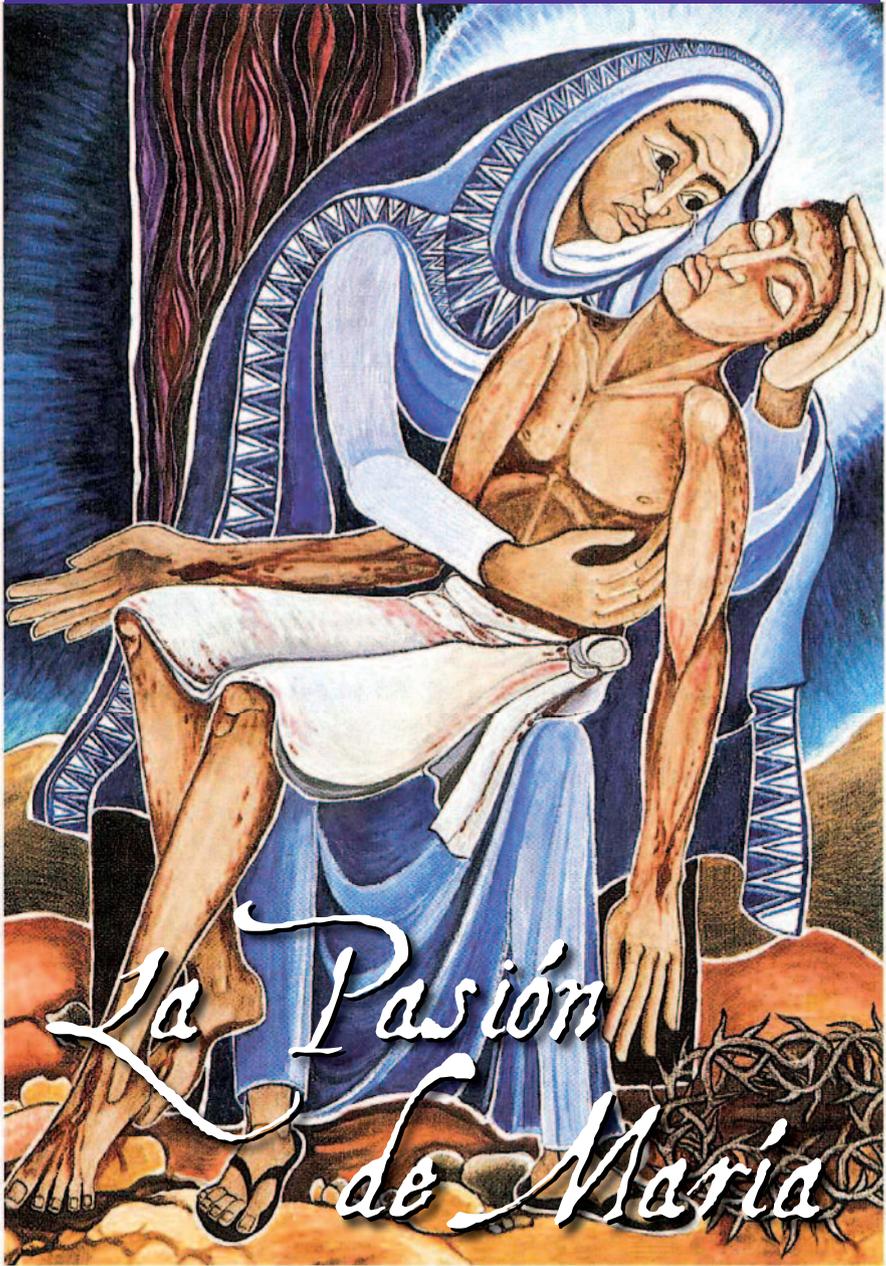
Nada ganamos en cuanto seres humanos, olvidando a Dios, enfrentándonos a Él, erguidos y soberbios ante Él. Nada ganamos y todo lo perdemos. Ésa es la raíz más venenosa del pecado. El pecado no aporta nada de positivo a nuestra condición humana; nos cierra toda posibilidad de futuro; nos impide alcanzar el máximo de nuestras posibilidades; nos degrada, porque frustra en nosotros el proyecto de Dios para el ser humano.

Por ello, aún sin saberlo, acertó Pilatos cuando presentó a Jesús ante la multitud, diciendo: *“Ahí tenéis al hombre”*. Pobre Pilatos, que al lavarse las manos, se echó tierra a los ojos y no pudo percibir en aquel *despojo de hombre* la promoción a la que puede llegar el ser humano si se humilla ante Dios y le obedece.

Señor, tuviste que hacer una elección y escogiste para ti *espinas por corona* y a nosotros nos coronaste de *gloria y dignidad*. ¡Qué buen negocio hemos hecho: todas las ganancias del Rey coronado de espinas han venido a parar a nuestra cuenta!

P. Lino Herrero Prieto CMM  
*Misionero de Mariannahill*

# HISTORIA DE UNA ESPERANZA



© SONOLUX-MISSIO [Alemania]

*Estación XIII del Viacrucis que se encuentra en la catedral de Sokode [Togo],  
realizado por la Hna. M. Charis Schmitt CSR [Alemania].*

**T**odavía continúa aquella luz mortecina que todo lo envuelve, pero la explanada del Calvario está vacía, todo el mundo ha ido a refugiarse en sus casas, incluida la guarnición romana; sólo unas pocas figuras permanecen en escena: los tres crucificados y algunos discípulos de Jesús, incluida su Madre. Ya no se oyen voces vejatorias ni risotadas obsenas, tan sólo el ulular del viento entre las cruces y algunos sollozos entrecortados de las mujeres. En verdad que la Pasión de Jesús ha sido terriblemente dolorosa...; también para los suyos, especialmente cuando fue vista por los ojos de una Madre. Para Jesús ya todo pasó, pues, una vez muerto, ya no sufre más; sin embargo, no podemos decir lo mismo de los que quedan en pie, con sentimiento de orfandad, especialmente de aquel guiñapo de mujer que se retuerce, ahora, de dolor y de impotencia a los pies de la cruz, pues ya no le quedan más lágrimas; aquella cruz le ha quitado todo lo que más quería en el mundo, su Hijo único. Ahora, sólo espera que le devuelvan lo que de Él quedó.

María ha estado preparándose, durante toda su vida, para aquel momento, el de la "Hora de su Hijo", el momento de la Redención, pues sabía que habría de llegar; y se lo ha estado ofreciendo continuamente al Padre por la salvación de los hombres; pero nunca imaginó aquella crueldad extrema con su pobre Hijo. Por muy preparado que se esté, nunca se está lo suficientemente preparado cuando llega el momento, máxime cuando aquel momento desborda toda previsión. Y allí está, ahora, la esclava del Señor: en Ella se han cumplido plenamente las palabras de Gabriel y del anciano Simeón; pero, a diferencia de su Hijo muerto, que ya no sufre más, para Ella comienza verdaderamente, ahora, "la Pasión de María", pues para Ella sigue existiendo el dolor, para Ella no se ha cumplido todavía la última palabra, pues aún queda desclavar a su Hijo y darle sepultura, y queda terminar la Pascua sin su presencia... ¡Qué largos esos tres días en que Él le prometió regresar!..., pero esperará, como sólo el corazón de una Madre sabe esperar, y el Padre se lo devolverá... Entonces se cumplirá su Palabra, pues la última palabra no la tendrá la muerte, como todo ahora parece hacerle creer, sino la vida.

Desde Jerusalén llega corriendo José de Arimatea, un discípulo clandestino de Jesús, al que ya no le importa ser reconocido abiertamente como tal, pues abandonó el Sanedrín para no tomar parte en el inicuo juicio perpetrado contra Jesús, y ya no tiene nada que perder, libre de toda atadura humana, incluidas las de la fama y el qué dirán, pues más se deshonraron ellos haciendo lo que hicieron. Trae consigo a dos obreros con una escalera larga, a los que ha pagado por descolgar los tres cuerpos y dar sepultura, en la fosa común, a los dos malhechores, pues, posiblemente, nadie más lo hiciera. Lleva en la mano el permiso del gobernador Poncio Pilatos para descolgar y enterrar el cuerpo de Jesús, pero ya no hay ningún soldado romano allí para entre-

gárselo. Ha comprado, también, un lienzo de lino para envolver su cuerpo y una mixtura de mirra para embalsamarlo, y le ofrece a María la posibilidad de enterrar a Jesús en su tumba, una tumba nueva, hecha para él y su familia, en un bonito jardín, no lejos de allí. Para él

sería un honor inmerecido y para Ella, una preocupación menos, ahora que está tan afligida... y María, llena de gratitud por toda aquella hospitalidad, acepta.

Comienza, ahora, la difícil tarea del desenclavo del Maestro y María está atenta al menor movimiento de los obreros, para que no se le haga aún más daño a su pobre Hijo. Y cada vez que se le escapa la tenaza a alguno de ellos y lacera con ella su cadáver, es un nuevo dolor añadido. Tampoco deja que se pierda ni una sola gota de la sangre que sigue fluyendo por las heridas del difunto con cada movimiento. José de Arimatea se encarga de esta misión. Finalmente, todo el cuerpo de Jesús queda liberado de la sujeción de los clavos y comienza a ser descendido suavemente, gracias a un gran trozo de lienzo que pasa por debajo de sus axilas. María no permite que su Hijo toque el suelo y lo recibe en su regazo... ¡Cuánto tiempo hacía... ¡desde que Jesús



© RUDOLF MÜLLER [Alemania]

*Estación XIII del Viacrucis que se encuentra en el Piusseminar de los Misioneros de Mariannahill en Würzburg [Alemania], realizado por autor anónimo del Südtirol [Italia].*

era tan sólo un Niño!, que no lo cogía en su regazo! ¡Tan lleno de vida entonces y tan lleno de muerte ahora...!

María va recorriendo con sus manos el cuerpo inerte de Cristo, limpiando y besando cada una de sus heridas, como cuando de pequeño

le limpiaba y le besaba “las pupas” que se hacía jugando; pero, ahora, su Hijo no curará y sus heridas no cerrarán con los besos de su Madre... Ella bien lo sabe, pero sigue besándole, sin importarle nada más... El tiempo, para Ella, ha dejado de existir... Y mientras limpia y besa sus infinitas heridas, le canturrea una canción, quizá sea una nana a su Hijo “dormido”, para que pueda descansar, ahora que su Mamá está allí y todo lo malo ha pasado... Su Hijo ha estado lejos de Ella por tres largos años y ahora no se irá; ahora es su turno y nadie le impedirá consolarlo... Ella le dará todo el cariño que los hombres no le han sabido dar... Y sigue besando heridas, limpiando sangre, salivazos y otras inmundicias de su pobre y rota piel. Parece que haya enloquecido de dolor, pero no es verdad... Es tan sólo el amor extremo de una Madre ante su Hijo muerto.

De repente, su pequeña mano de mujer se cuela hasta la muñeca, sin querer, en la herida del costado. Imposible describir con palabras la cara de sorpresa y desolación de María en aquel momento, ante aquel macabro descubrimiento, pues le ha parecido tocar el corazón roto de su Hijo a través de las costillas. Ahora sí que las lágrimas acuden nuevamente a sus ojos, mientras estrecha contra sí el cuerpo de su querido Hijo y lo mece, impotente, como cuando era Niño, gimiendo y llorando desconsoladamente. Parece que estuviera haciendo visibles, a cuantos la rodean, las palabras del Libro de las Lamentaciones: “Venid y ved si hay dolor semejante al mío” [cfr. Lam.1,12].

José de Arimatea comprende muy bien a María y le gustaría dejarla tranquila con su Hijo todo el tiempo que fuera posible, pero está muy inquieto, porque atardece y se aproxima la hora del descanso sabático, en que ya no se podrá hacer nada sin quebrantar la Ley del Sábado. Su tumba no queda muy lejos, pero todavía hay que trasladar el cadáver, embalsamar el cuerpo, rodar la pesada piedra de la entrada y volver a casa, y ya van muy justos de tiempo. Así se lo hace saber a Juan, para que le ayude a arrebatarse a María el cuerpo de Jesús, ya que Esta no quiere ni separarse de su Hijo ni que se lo entierren, pues dice que resucitará, que Él lo ha dicho y que Ella cree en su Hijo; y lo sigue abrazando y meciendo entre sus brazos, entre sollozos y gemidos, sin importarle nada más, ni siquiera el Sábado, pues “lo antiguo ha pasado y lo nuevo ha comenzado”... ¡También Jesús lo había dicho!

María se siente sola, sola sin José y sola sin Jesús... Ya sólo le queda la “fe”, pues sigue creyendo en el Padre y, lejos de rebelarse contra Él, todavía es capaz de decirle: “He aquí la esclava del Señor, hágase en mí según tu Palabra” [Lc.1,38]...; y la “esperanza”, pues espera, contra toda esperanza, ver otra vez a su Hijo Jesús vivo, tal como El lo prometió: “Al tercer día resucitaré”...; y el “amor”, pues quiere amar, por amor a su Hijo, a todos aquellos que Jesús le encomendó y..., afortunadamente, también le queda el “perdón”, sin el cual es imposible el amor.

Perdón, no para Juan y Magdalena, pobrecillos, bien fieles han sido, sino para todos aquellos que tan insidiosamente le condenaron y tan cruelmente lo mataron, aunque Jesús dijera que no sabían lo que hacían...; y, también, para todos aquellos, sus discípulos, los cobardes, los huidos, que por miedo le negaron y abandonaron cuando más les necesitaba y, muy especialmente, para el pobre e impulsivo Pedro, que, en su debilidad, le negó tres veces, aunque tuvo el valor de seguirle en la distancia hasta meterse en la boca del lobo, y que ahora estará deshecho en lágrimas en cualquier rincón... ¡Ay! Si Judas hubiera sido más humilde y hubiera llorado su traición en lugar de desesperarse... ¡Qué no hubiera perdonado una Madre!... A fin de cuentas, su traición fue el detonante de la Redención, pero su soberbia lo llevó a la desesperación y la desesperación al suicidio y el suicidio, sin perdón, a la eterna condenación, convirtiéndose para siempre, aquel al que Jesús tanto amó y al que tantas oportunidades dio, en el "hijo de perdición".

María es sacada de sus reflexiones y apremiada una vez más a levantarse para poder enterrar a Jesús; no es que a Ella le guste hacerse de rogar, siempre tan diligente en todo y con todos y procurando no dar molestias a nadie, pero es superior a Ella; necesita imperiosamente



© ARCHIVO CMM [Canadá]

*Estación XIII del Viacrucis que se encuentra en la residencia de la capilla que los Misioneros de Mariannahill tenían en St-Agustine-de-Desmaures [Quebec/Canadá], realizado por la Hna. Hadwig Münz CPS [USA].*

recuperar esos tres largos años en que ha estado sin su Hijo, preocupada con las escasas y confusas noticias que de Él le llegaban e imaginando el resto en su corazón de Madre, y recuperar, también, esos tres largos días que aún habrá de estar sin Él hasta que resucite; además, algo en su instinto materno la empuja a retrasar, lo más posible, el momento de dejarlo solo, encerrado en una lúgubre y fría tumba...

Y, mientras lo abraza, su cabecita sigue dando vueltas a todas las zozobras y angustias de aquel día, que han quedado para siempre, grabadas a fuego, en su lacerado corazón: ¿Cómo puede quedar oculto en una tumba, rodeado de tinieblas, Aquel que es “Luz de Luz” y “Luz del mundo”, cuando su Luz fue encendida, precisamente, para dar luz y calor a todos los de casa? ¿Cómo puede la oscuridad vencer al “Autor de la Luz” y la muerte al “Autor de la Vida”, a Aquel que decía de sí mismo: “Yo soy la Resurrección y la Vida”? ¿Cómo pudo aquel “Torrente de Agua Viva” decir, en la cruz, que tenía sed? ¿Cómo pudo manar tanta agua, después de la lanzada, como aquel torrente que salía del lado derecho del templo? ¿Cómo pudo recibir vinagre y hiel quien fue capaz de convertir el agua en vino, por el bien de unos novios? ¿Cómo pudo...?

Y Magdalena, que, más que nunca, es una hija para Ella en estos momentos de dolor, la llama por su nombre y la besa con toda la dulzura posible: “María..., María... ¡Madre!...” y, entre zalamerías y caricias, intenta convencerla, una vez más, con todo el cariño del mundo, de la urgencia y necesidad de levantarse ya de allí y dar sepultura a Jesús, conforme dicta la Ley de Moisés, antes de que sea demasiado tarde para hacerlo, pues el Sábado se echa encima a pasos agigantados. Y María, con un gran desgarró interior, cede ante la evidencia y llora desconsolada, abrazada a Magdalena, mientras los hombres se llevan el cuerpo de su Hijo en unas parihuelas improvisadas, hechas con el lienzo del descendimiento. María trata de seguirles, avanzando tan rápido como puede, pues quiere hacer Ella misma todas las tareas de embalsamar a su Hijo, pero no puede, está exhausta después de tanta angustia y de tanto sufrimiento; la espada de Simeón, tan hondamente clavada en su alma, es un peso excesivo para Ella, y Magdalena tiene que cargar con María y con su espada de dolor, de la misma manera que el Cirineo tuvo que cargar con el peso excesivo de la cruz de Jesús, pocas horas antes.

¡Es realmente bello el lugar donde está escavada la tumba del de Arimatea! Es un jardín frondoso y bien cuidado, con palmeras y plantas exóticas y fragantes, traídas de lejos. No debe existir en toda Judea un rincón tan encantador y delicado como aquel; un rincón que le ayudará a María a mitigar el dolor de la separación, cuando recuerde a su Hijo reposando en tan bello lugar... Los hombres ya han llegado a la

tumba y han depositado el cuerpo inerte de Jesús sobre la mesa de piedra de los embalsamamientos, dispuestos a comenzar en seguida su labor, pero advierten que ya es muy tarde y que no dará tiempo a realizar el ritual completo; tendrán que conformarse con hacer lo fundamental y volver, pasado el Sábado, a terminar su tarea. Poco después llegan las dos mujeres, exhaustas, a las que se les hace saber la decisión tomada, aquello supone un nuevo sufrimiento para María, que ni siquiera puede sepultar debidamente a su pobre Hijo; pero, resignada, acepta aquel nuevo contratiempo y le ofrece a Dios un nuevo sacrificio.

Rápidamente, envuelven el cadáver de Jesús en la larga tela mortuoria y aseguran la mortaja con tiras de tela que anudan en diversos sitios. Ni siquiera lo depositan en un nicho, pues la idea es volver lo antes posible a terminar el trabajo. María se apoya en aquel bulto que es ahora su Hijo, se tapa los ojos con la mano derecha, en señal de oración, y empieza a entonar un salmo a Dios; todos la imitan. Después,

es preciso arrancarla de allí. En su dolor, María no entiende que deba dejar a su Hijo tan pronto, pero nuevamente, la insistencia y la ternura de Magdalena obran maravillas con aquella pobre Madre y, finalmente, los hombres pueden rodar la piedra de la entrada y todos regresan a la ciudad, camino del Cenáculo. Nada más irse, una guarnición de soldados herodianos procedente del Templo, que ha estado oculta aguardando, instala allí su campamento, para evitar que nadie se acerque a la tumba, y han sellado la piedra para que nadie la mueva, pues también recuerdan la promesa del Nazareno de resucitar al tercer día y no quieren que ningún discípulo listillo le dé cumplimiento, robando el cuerpo de su Maestro y anunciando des-



© P. ANTON ROOS CMM [+]

*Estación XIII del Viacrucis que se encuentra en la capilla de San José de los Misioneros de Mariannhill en Altdorf [Suiza], realizado por autor anónimo del Südtirol [Italia].*

pués, que ha resucitado... Aunque, a decir verdad, en su abatimiento, ningún discípulo recuerda ya que Jesús prometiera tal cosa... ¡Sólo María!

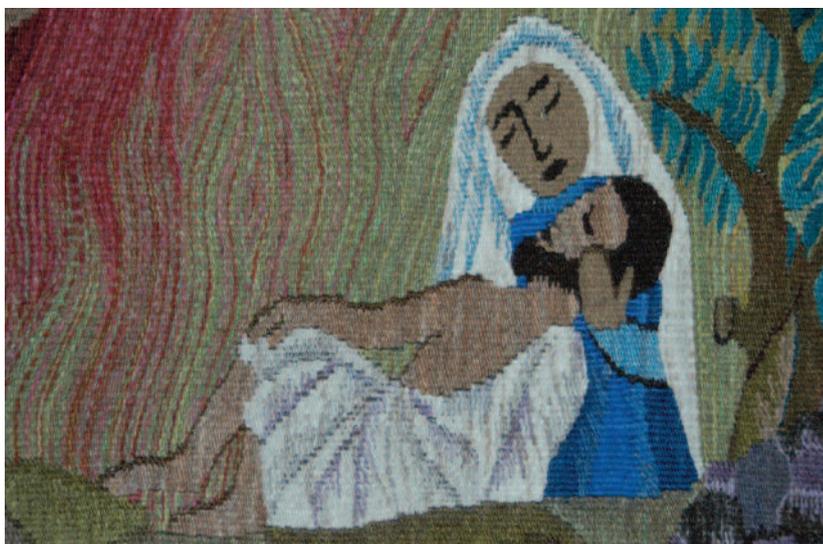
María está sumida en el dolor de no poder estar más tiempo con su Hijo muerto, porque el Sábado, día de reposo absoluto para los judíos –pues dice la Escritura, “al séptimo día de la Creación, Dios descansó de todo lo creado” [Cfr. Gen.1]-, se estaba echando encima con las últimas luces del ocaso, ya pronto se vería la primera estrella que indicaría el comienzo del Shabbat. Además, el tremendo ruido producido por la enorme piedra del sepulcro al rodarse, al igual que el sonido seco que produce la primera palada de tierra sobre el ataúd del ser querido, que siempre retumba en el alma y aviva nuestra conciencia de la pérdida sufrida, devolvió a María a la cruda realidad; y María, agotada, se derrumbó... Su Hijo resucitaría, sí, pero tres días eran demasiado tiempo y no podría aguantar mucho más, pues se sentía morir de dolor... y la única verdad era que, ahora mismo, su Hijo estaba muerto, ahora mismo ya no tenía más Hijo, ahora mismo ya no podría abrazarlo ni besarlo ni mover aquella piedra para recuperarlo, ahora mismo... Magdalena, nuevamente abrazó a María y con dulzura, la consoló.

El camino de regreso al Cenáculo transcurrió sin novedad. La ciudad no estaba lejos y, cuando llegaron a la casa, las otras mujeres, que esperaban ansiosas y angustiadas su regreso, pues llevaban todo el día fuera de casa y estaban intranquilas por ellos, abrazaron a María con vehemencia en cuanto la vieron y también a los demás, llorando a lágrima viva; pero María se hizo fuerte y las estuvo consolando y confortando a todas, como si el Hijo muerto fuera el de ellas y no el propio. Cuando todos se hubieron repuesto de la excitación del encuentro, comenzaron a sonar las novedades. María no tenía fuerzas para contar todo lo sucedido, por lo que Juan y Magdalena fueron contando los dramáticos sucesos que habían presenciado, deteniéndose más en la muerte y el entierro del Señor. María tan sólo escuchaba, asentía y suspiraba.

Entonces hablaron las otras mujeres, diciendo que, a lo largo de la tarde, algunos apóstoles habían ido regresando a escondidas al Cenáculo y que estaban completamente abatidos y en un estado de lamentable abandono, en la sala de la Cena, tirados por el suelo, apoyados en las paredes, sin hablarse entre ellos, con rostros huraños, miradas perdidas y llorando la mayor parte del tiempo, sin querer comer ni beber, reprochándose lo sucedido: su cobardía, el haberse dormido, el no haber defendido al Señor ni haberse dejado apresar con Él, el haber huido... El último en regresar había sido Pedro, que acababa de llegar hacía un rato, con el rostro desencajado, los ojos

enrojecidos de haber llorado todo el día, hundido por la culpa y ahogado en llanto. De Tomás nada se sabía, seguía en paradero desconocido, y Judas ya no volvería más, pues habían encontrado su cadáver, con una soga alrededor del cuello. María no se hace esperar, recupera la diligencia de siempre y se dirige hacia la sala de la Cena, donde están los abatidos apóstoles de su Hijo y, al abrir la puerta, contempla un cuadro dramático: ya no son más los altivos discípulos de su Hijo, que se comían el mundo con los milagros que hacían y que iban a todas partes, a la sombra de su Hijo, recibiendo los elogios y las adulaciones que su Hijo rechazaba y que a ellos les hacían sentirse tan distinguidos, que incluso porfiaban entre ellos para ver quién sería el primero y el más importante de todos en el reino de los cielos y el sucesor de su Hijo, cuando este muriera... ¿Ruindad, ignorancia, mezquindad... o tan sólo el pecado y la debilidad humana?

¡Quién les vio y quien les ve!... Cada apóstol llora, ahora, su miseria, aislado del resto de sus compañeros, tirado por los suelos en un rincón. Se han convertido en gente sin esperanza y sin consuelo; hombres rotos, deshechos, destruidos, que gimotean como niños... Realmente son "como ovejas sin Pastor", pues muerto el Maestro, herido de muerte el Pastor, se ha dispersado su rebaño, a pesar de que estos pobres cor-



© P. ARNOLD SCHMITT CMM [Papúa- Nueva Guinea]

*Estación XIII del Viacrucis que se encuentra en la Casa General de los Misioneros de Mariannahill en Roma [Italia], realizado por la Hna. Cassiani Theiss CPS [Sudáfrica].*

deros, encerrados en su propia tragedia, hayan acertado a reunirse aquí. Ya nadie quiere ser el primero ni el más importante ni el heredero del reino, ya no quieren poder ni prestigio, sus sueños de grandeza se han esfumado. Ya sólo saben que no saben vivir sin Jesús, ojalá que Él estuviera allí, pero Él no volverá, ha muerto... ¡muerto!... y eso les causa una terrible angustia y un hondo pesar, pues, en ellos, ya no hay atisbo de esperanza, viven la desolación de la muerte; su mente está embotada y no recuerdan, para nada, la promesa del Maestro de resucitar al tercer día; tal vez nunca la entendieran y la rechazaron por absurda, yendo a lo práctico y palpable del aquí y ahora.

María siente lástima por todos ellos y, súbitamente, comprende su misión en esta hora de dolor, sabe que debe olvidarse de su dolor de Madre y de sus propias heridas, para abrirse al dolor y las heridas de aquellos otros hijos que ahora la necesitan; algo que no ha parado de hacer, desde entonces, por cada uno de nosotros, pobres discípulos de su Hijo, a través de los tiempos y de la geografía del mundo. Y se va acercando a cada uno de ellos, les llama por su nombre, les acoge, les escucha, les perdona y quedan reconfortados; especialmente Pedro, a quien el pecado de su triple negación le está destruyendo y a quien el perdón de la Madre le saca de su hundimiento y le abre nuevamente a la vida. Después les reúne en torno a sí y con dulzura les repite la promesa del Salvador de resucitar al tercer día, pero es inútil, no entienden nada, no esperan nada; alguno, incluso, vuelve a su abatimiento.

¡Es el momento de dejar de hablar y de ponerse a orar!... María vuelve a su cuarto, cierra la puerta, y adopta la misma postura de la noche anterior, con la cara entre las manos, apoyada en su cama. Apenas ha probado bocado y no lo probará... ¡Qué sola se siente siendo la única que cree y espera, todavía, con fe y contra toda esperanza, en la resurrección de su Hijo!... Aunque todo la invite a “tirar la toalla” y a reconocer que todo acabó allí, tras aquella pesada piedra, en el interior de aquella lúgubre tumba;... pero de ahí a creer que jamás tuvo un Hijo y que ese Hijo jamás fue el Mesías, sólo hay un paso... Debe resistir firme en la fe y orar, orar con fuerza... ¡Ojalá acelerara, con su oración, la resurrección de su Hijo, para que los suyos crean, para que el mundo crea, para que la humanidad se salve. Y así, la noche, primero, y el alba, después, la sorprenden en aquella postura y en aquella oración. María: “Intercesora ante el Padre”, “Auxilio de los cristianos”, “Mediadora de todas las gracias”. Y con el primer rayo de la aurora que se filtra por su ventana, entra Jesús en su cuarto, glorioso, resucitado, majestuoso, bellissimo... y, apoyando su mano sobre la cabeza de su Madre, le dice con cariño: “¡Mamá!”

**P. Juan José Cepedano Flórez CMM**

*Misionero de Mariannahill*



# Beato Engelmar

MADERA DE SANTO

[ 19 ]

Varios son los estudios que se han de realizar en el íter de los procesos de beatificación/canonización. La llamada *Informatio* es uno de ellos. La finalidad del mismo consiste en que los jueces y consultores teólogos puedan dictaminar si el candidato a beato/santo vivió en grado heroico las virtudes cristianas, tanto las teologales como las cardinales.

De tiempo atrás venimos publicando en esta sección de la revista *Familia Mariannahill* textos y testimonios extraídos de la *Informatio* sobre el ahora Beato Engelmar H. Unzeitig CMM. Este estudio fue elaborado por el Dr. Andrea Ambrosi, postulador de la Causa, y por el relator de la misma, Mons. José Luis Gutiérrez.

Hemos publicado, por este orden, cuatro capítulos completos de la *Informatio*. A saber: el VIII: *La fama de santidad del P. Engelmar* [nn. 50-55], el VI: *Las virtudes en general* [n. 30], el capítulo I: *La espiritualidad característica del P. Engelmar Unzeitig* [n. 2] y el capítulo II: *El mensaje del Siervo de Dios* [n. 3].

En el presente número de esta revista seguimos con la publicación del capítulo VII, que lleva por título: *Las virtudes en particular* [nn. 31-49].

Con esta serie de publicaciones pretendemos que nuestros lectores se vayan familiarizando con la persona del Beato Engelmar Hubert Unzeitig CMM. Tales publicaciones ayudarán a poner de manifiesto que este misionero de Mariannahill tenía *madera de santo*.

## VII

# Las virtudes en particular

### **D] CARIDAD HACIA EL PRÓJIMO**

[37] La declaración de otra de las hermanas del Siervo de Dios, la Hna. Adelhilde Unzeitig, quinto de los testigos, va en la misma dirección de onda que el testimonio anterior y no es tampoco menos exhaustiva. En dicha declaración se puede leer: *“Recordando el tiempo que pasé junto al P. Engelmar, puedo afirmar que su relación con sus prójimos y sus compañeros de estudio fue buena. Como mi hermana Huberta ha declarado, a él le preocupaba la salud espiritual de todos aquellos encomendados a su cuidado pastoral en cuanto sacerdote. Nunca consideró ningún trabajo ni deber especialmente duro para él. En casa todos ayudábamos a nuestra madre. Formábamos una buena familia: de buena gana nos ayudábamos unos a otros. Por otra parte, puedo decir lo mucho que se esforzó para que yo pudiera ver realizada mi vocación religiosa. Cuando me vine a enterar que se había ofrecido voluntario para cuidar de los enfermos de tifus en la enfermería del Campo, yo interpreté aquel hecho como la prueba más evidente e importante de su caridad heroica hacia el prójimo. No me cabe la menor duda de que el Siervo de Dios era de natural amable, cercano y de buen trato. Nosotros en casa lo pudimos experimentar muy bien. Mi hermana Huberta ha declarado lo mismo en relación a su trabajo pastoral. La gente de la que tenía que ocuparse le amaba. Sólo me puedo explicar este amor al prójimo como el fruto de su gran amor a Dios. Ya he declarado que el P. Engelmar era un hombre tranquilo. No recuerdo haberle oído nunca jamás decir algo malo acerca de alguien. Él era especialmente cuidadoso con la buena fama de la gente. También he mencionado que el Siervo de Dios, cuando era joven, tuvo que ocuparse y cuidar de nosotras, sus hermanas. Mi hermana Huberta ha afirmado que el P. Engelmar amaba de manera especial a los enfermos. Yo recuerdo cómo les consolaba y exhortaba. Estoy convencida que con sus oraciones me acompañó en el camino de mi vida así como la trayectoria de vida de mis otras hermanas.”*

El P. Gebhard Lehle, sexto de los testigos, señala el amor, la amabilidad y el buen trato mostrados por el Siervo de Dios hacia sus compañeros de clase: *“Por lo que recuerdo, yo conocí al P. Engelmar*

*como un compañero de escuela amable, humano y siempre cercano, que encajaba muy bien en nuestro grupo. Yo mismo pude ver cómo el Siervo de Dios amonestaba a un compañero, haciéndolo de manera delicada y para nada humillante.”*

El señor Franz Hanschuh, testigo número veintidós, señala que si es imposible recordar un solo caso en el que el Siervo de Dios hiciera una pequeña crítica hacia otro, él era especialmente hábil a la hora de tratar con gente molesta, sin tener en cuenta los insultos que recibía. Así se puede leer en la declaración que sigue: *“Ciertamente Hubert trataba a los otros de manera amable, correcta y honrada. Cuando alguien estaba triste, él sabía encontrar la manera de resolver el problema. Hubert sabía sacrificarse de buena gana por sus compañeros. Así, por ejemplo, si alguno de ellos tenía dificultades a la hora de estudiar o de comprender, él le ayudaba gustosamente. Él siempre fue mi buen amigo. Nunca oí a Hubert hablar mal de otros. Si nosotros hablábamos de otros en su presencia, él permanecía en silencio. Nunca murmuró de otras personas con nosotros. Encajaba bien los insultos que recibía. Nunca guardó rencor. Le preocupaba mucho la buena fama de los demás. El interés de Hubert por la salvación de las almas de aquellos que un día estarían a su cuidado pastoral queda demostrado por el hecho de que él estudiaba con toda determinación todo aquello que fuera de utilidad, relacionado con el trabajo de los misioneros. Estoy cierto de que él rezó mucho por su prójimo, al incluir a mucha gente en sus oraciones.”*

El amor del Siervo de Dios por el prójimo gozaba de otra característica, que hizo que su práctica heroica fuera incluso más grande; así, a todos los que le hacían sufrir, invariablemente el P. Engelmar les trataba con amor, amabilidad, calma y perdón. A este respecto, habría que citar aquí el siguiente testimonio del P. Joseph Albinger, segundo de los testigos: *“Observé que el Siervo de Dios hablaba de otros siempre con gran respeto, porque a él le preocupaba mucho la buena reputación de los demás. Pude observar que siempre respondía a los insultos y humillaciones con tranquilidad y amabilidad. Nunca le vi perder el control de sí mismo”.*

El P. Heinz Roemer, cuarto de los testigos, en base al conocimiento personal que tenía del Siervo de Dios, puede afirmar: *“El Siervo de Dios siempre trató de sobrellevar los insultos y los tormentos con calma de espíritu. Creo que él enfrentó siempre todo con tranquilidad”.* [Continuará]

# *Causa del Beato Engelmar:*

## *Favores y testimonios*

### ***Agradecida por la protección del Beato Engelmar***

Durante más de cuarenta años he venido recibiendo la revista de Mariannahill 'Leaves'. Desconozco quién envió mi dirección para poder recibirla, pero doy gracias a Dios por ello. Rezo de continuo la novena al Beato Engelmar. Encuentro en las oraciones de la misma mucha profundidad y belleza. En estos momentos estoy a la espera de un dictamen reglado de parte de nuestro abogado en relación a un contencioso con Hacienda. Pongo toda mi esperanza en que el Beato Engelmar nos va a ayudar. Tanto mi familia como yo padecemos de algunos problemas de salud. Le doy de continuo gracias a Dios por todo lo que ha hecho por nosotros.

*Helen*

### ***Presentando al Beato Engelmar varias intenciones***

Vengo pidiendo al Beato Engelmar por varias intenciones: que mi hijo se vea curado del cáncer que padece; que todos mis hijos regresen a la Iglesia; que mi nieto se cure de la epilepsia que padece. Necesito que otras personas me apoyen con sus oraciones. Yo prometo rezar por ellas.

*Anónimo*

### ***Agradecida, sigue pidiendo la intercesión del Beato Engelmar***

Hago llegar esta donación en agradecimiento por un favor que he recibido gracias a la intercesión del Beato Engelmar. Estoy muy agradecida por ello. Ahora le estoy pidiendo que me haga otro favor. Necesito vender mi casa urgentemente. La casa tiene facturas contraídas y una hipoteca que pagar. Yo tengo ahora 83 años. Gracias por todo y Dios os bendiga.

*Louise McC*

### ***Una madre agradecida al Beato Engelmar***

He venido rezando para que mi hija consiga un trabajo. No hubo suerte. Entonces me puse a rezar la novena del Beato Engelmar. Después de rezarla dos veces mi hija consiguió un trabajo. Ahora se encuentra con un contrato temporal, pero cabe la posibilidad de que le hagan fija. No

dejo de rezar para que esto ocurra. Y mientras tanto, estoy muy agradecida por la intercesión del Beato Engelmar.

P.A.D.

### **Pide la intercesión del Beato Engelmar por sus familiares**

Rezad, por favor, por mi familia; especialmente por mi nieta, por mi cuñado y por mi cuñada. He pedido ayuda al Beato Engelmar y me encuentro mucho mejor. En misa y mientras rezo me distraigo mucho. Rezo para que nuestro Dios y Señor me ayude y que mi familia retorne a la fe y a la Iglesia. Pido la ayuda del cielo para que no sea una carga para mi hijo. Él es muy bueno y me ayuda mucho, aunque padece de problemas de salud. Durante los años de mi vida he sido bendecida con muchos buenos amigos. Algunos han fallecido y les echo de menos.

S.G.

#### **PRECES**

Dios, Padre Bueno, te pedimos:  
Que el amor del Beato Engelmar  
hacia Ti nos anime a hacer  
más religiosa nuestra vida;  
Que su celo misionero mantenga  
vivo en nosotros el afán apostólico;  
Que su entrega a los demás,  
en especial a los más necesitados,  
nos sirva de ejemplo;  
Que su paciencia en la adversidad  
nos conforte en la hora de la prueba;  
Que el sacrificio de su juventud  
estime a los jóvenes a responder  
con generosidad a la vocación.

#### **ORACIÓN**

Oh Dios, tú quisiste que  
el Beato Engelmar fuera misionero  
en un campo de concentración.  
Lleno de amor por Ti y por los  
prisioneros con los que convivía,  
se entregó de manera especial al servicio  
de los enfermos y de los moribundos.  
Haz que sigamos su ejemplo de caridad,  
ayúdanos en nuestras necesidades  
por la intercesión de tu siervo Engelmar  
y concédenos ver glorificado su nombre  
en medio de tu Iglesia.  
Por Jesucristo Nuestro Señor. Amén.

Aquellas personas que crean haber recibido alguna gracia o favor por la intercesión del Beato Engelmar, se ruega lo comuniquen a la dirección de esta revista.

Todas las personas interesadas en recibir la vida, la novena o la estampa del Beato Engelmar, pueden solicitarlo a la dirección de esta revista.

Se agradecen los donativos que, para sufragar los gastos de Canonización del Beato Engelmar, nos podáis hacer llegar. Indicad con claridad que la finalidad de la donación es la Causa del Beato Engelmar.

# Dolores y Gozos de san José



© P. LINO HERRERO PRIETO CMM [España]

*El 19 de marzo celebra la Iglesia la solemnidad de San José, esposo de la Virgen María. Ese mismo día esta pequeña porción de Iglesia, que es Mariannahill, celebra a San José como su especial protector.*

*No nos podemos imaginar el enorme despliegue de la empresa misionera de Mariannahill sin el empuje carismático del Abad Francisco Pfanner. Aunque es el propio Abad quien nos recuerda que Mariannahill no se entiende sin la poderosa protección de San José.*



## Primer dolor

“La generación de Jesucristo fue de esta manera: María, su madre, estaba desposada con José y, antes de vivir juntos, resultó que ella esperaba un hijo por obra del Espíritu Santo. José, su esposo, como era justo y no quería difamarla, decidió repudiarla en privado”. [Mt 1,18-19]

## Primer gozo

“Pero, apenas había tomado esta resolución, se le apareció en sueños un ángel del Señor que le dijo: «José, hijo de David, no temas acoger a María, tu mujer, porque la criatura que hay en ella viene del Espíritu Santo». [Mt 1, 20]



POBRÍSIMO DIOS NACE Y JOSÉ PENA,  
 PERO AL VERLE ADORADO MUCHO SE ALEGRA.  
 CONCEDEME VIVIR CON ALEGRÍA  
 LA POBREZA Y EL DESPOZO.

© P. LINO HERRERO PRIETO CMM [España]

## Segundo dolor

“Y sucedió que, mientras estaban allí, le llegó a ella el tiempo del parto y dio a luz a su hijo primogénito, lo envolvió en pañales y lo recostó en un pesebre, porque no había sitio para ellos en la posada”. [Lc 2, 6-7]

## Segundo gozo

“Los pastores fueron corriendo y encontraron a María y a José, y al niño acostado en el pesebre. Al verlo, contaron lo que se les había dicho de aquel niño. Todos los que lo oían se admiraban de lo que les habían dicho los pastores”. [Lc 2, 16-18]



## Tercer dolor

*“Cuando se cumplieron los ocho días para circuncidar al niño, le pusieron por nombre Jesús, como lo había llamado el ángel antes de su concepción”. [Lc 2, 21]*

## Tercer gozo

*“Dará a luz un hijo y tú le pondrás por nombre Jesús, porque él salvará a su pueblo de sus pecados”. [Mt 1, 21]*



LLEVANDO EL NIÑO AL TEMPLO, JOSÉ SUSPIRA;  
 MAS LA VOZ DE UN PROFETA SIEMBRA ALEGRÍA.  
 A YÚDAME A CUMPLIR SIEMPRE MI DEBER  
 LLEVANDO UNA VIDA LIMPIA Y PURA.

© P. LINO HERRERO PRIETO CMM [España]

## Cuarto dolor

“Simeón los bendijo, y dijo a María, su madre: «Este ha sido puesto para que muchos en Israel caigan y se levanten; y será como un signo de contradicción..., para que se pongan de manifiesto los pensamientos de muchos corazones». [Lc 2, 34-35]

## Cuarto gozo

“Porque mis ojos han visto a tu Salvador, a quien has presentado ante todos los pueblos: luz para alumbrar a las naciones y gloria de tu pueblo Israel. Su padre y su madre estaban admirados por lo que se decía del niño”. [Lc 2, 30-33]



## Quinto dolor

“El ángel del Señor se apareció en sueños a José y le dijo: «Levántate, toma al niño y a su madre y huye a Egipto; quédate allí hasta que yo te avise, porque Herodes va a buscar la niño para matarlo». [Mt 2, 13]

## Quinto gozo

“José se levantó, tomó al niño y a su madre, de noche, se fue a Egipto y se quedó hasta la muerte de Herodes para que se cumpliese lo que dijo el Señor por medio del profeta: «De Egipto llamé a mi hijo». [Mt 2, 14-15]



© P. LINO HERRERO PRIETO CMM [España]

## Sexto dolor

*“Se levantó José, tomó al niño y a su madre y volvió a la tierra de Israel. Pero al enterarse de que Arquelao reinaba en Judea como sucesor de su padre Herodes tuvo miedo de ir allí”. [Mt 2, 21-22a]*

## Sexto gozo

*“Y avisado José en sueños se retiró a Galilea y se estableció en una ciudad llamada Nazaret. Así se cumplió lo dicho por medio de los profetas, que se llamaría nazareno”. [Mt 2, 22b-23]*



A JESÚS, JOSÉ BUSCA CON DOLOR GRANDE,  
PERO CON MAYOR GOZO SUPO ENCONTRARLE.  
TE SUPLICO NO PERDER NUNCA A CRISTO Y  
AYUDAR A ENCONTRARLO A TODOS LOS HOMBRES.

## Séptimo dolor

*“Pero el niño Jesús se quedó en Jerusalén, sin que lo supieran sus padres. Estos, creyendo que estaba en la caravana, anduvieron el camino de un día y se pusieron a buscarlo entre los parientes y conocidos; al no encontrarlo, se volvieron a Jerusalén buscándolo”. [Lc 2, 43b.45]*

## Séptimo gozo

*“Y sucedió que, a los tres días, lo encontraron en el templo, sentado en medio de los maestros, escuchándolos y haciéndoles preguntas. Todos los que le oían quedaban a sombrados de su talento y de las respuestas que daba”. [Lc 2, 46-47]*

60



# El carisma misionero

---

## del Abad Francisco

Venimos aprovechando esta sección de la revista *Familia Mariannahill* a fin de conocer mejor la figura del fundador del Monasterio de Mariannahill, el Siervo de Dios, el Abad Francisco Pfanner. A tal fin, en su día acometimos la tarea de publicar diversos estudios sobre su carisma misionero.

Estamos ahora publicando el décimo de tales estudios, que fue confeccionado por la misionera de la Preciosa Sangre, la Hna. Annette Buschgerd CPS. El estudio en cuestión lleva por título: *El Abad Francisco y la promoción misionera*. Con estas reflexiones la autora se propone destacar el empeño del Abad Francisco por sacar adelante un sinfín de iniciativas genuinamente misioneras.

En el presente número publicamos la octava entrega del estudio aludido.

Un misionero trapense de Mariannahill atendiendo a un enfermo.



FOTO: ARCHIVO CMIM [Italia]

## X. EL ABAD FRANCISCO Y LA PROMOCIÓN MISIONERA [8]

El Abad Francisco padecía de graves mareos cada vez que tenía que viajar en barco a África. Cuando en 1863 hizo un viaje a Tierra Santa en barco, lo pasó tan mal que hizo el firme propósito de nunca más subirse a un barco. Pero, cuando años después, sintió la llamada de las misioneras, ya no se fijó en *“el inmenso océano que se extiende entre Europa y África, sino que su mirada se dirigió solo al Cabo de Buena Esperanza”*. [Events] Cuando, por fin, pudo desembarcar en la Ciudad del Cabo, escribió a casa: *“La travesía ha sido tal tortura que he tomado la decisión de evitar por todos los medios el tener que regresar”*. [Memoirs] ¿Qué había ocurrido? El barco era un anticuado modelo de la compañía Stewart Castle, que, con el fin de llevar a África a los Trapenses, el obispo Ricards había alquilado por poco dinero. El intenso calor y el humo hacían que fuera imposible permanecer en los camarotes. Cuenta el Abad: *“Ahora, durante una semana completa me encuentro inmóvil, echado sobre cajas y contenedores, bajo las estrellas... Además, he contraído una infección peligrosa que no me deja probar*

*bocado y tampoco poder celebrar misa”*. [Carta a SK, 22/08/1881]

Pero ni el mismo Neptuno le puedo meter miedo. En Diciembre del año 1882 volvió por segunda vez a África y en el verano del año siguiente regresó de nuevo a Europa. Diez veces cruzó el Atlántico y siempre llegaba desecho por el mareo. En 1886 quiso cambiar y emprendió viaje a Europa por la costa oriental de África. Sin embargo, al llegar a Quilimane [Mozambique] se vio obligado a regresar. El mar era excesivamente bravo para él. El comentario que nos dejó de aquella experiencia le retrata: *“No dudaría en marearme cien veces más y con todo gusto, si con ello pudiera conseguir el billete de entrada en el cielo para muchas más almas”*.

Ahora bien, cuando durante la travesía el Abad Francisco podía disponer de unos cuantos días con el mar en calma, él se convertía en el celoso misionero de siempre y en el pasajero fácil de tratar. Cuando en cierta ocasión se dio cuenta de que ciertos pasajeros a bordo se mofaban de sus postulantes, él se trazó un plan para poner las cosas en su sitio y, a la par,



*Un misionero trapense de Mariannahill visitando a una familia católica en su casa.*

para dar publicidad a su empresa misionera. Propuso que los caballeros instruidos del barco deberían turnarse para entretener a todo el pasaje con charlas durante las largas noches de la travesía y así aliviar la pesadez del viaje. De inmediato todos asintieron. El único problema era encontrar a alguien dispuesto a empezar. Sigue ahora el relato del Abad al respecto: *“Desde luego, todos aquellos profesores novatos, uno a uno, consideraron que estaba muy por debajo de su dignidad aceptar. Al final, se acercaron a mí, y yo también, por aquello de guardar las formas de cortesía, en un primer momento me negué. Sin embargo, era sólo pura simulación por mi parte, dado que yo estaba más que dispuesto a tener la oportunidad de dirigirme al grupo en primer lugar. Sujetando con la mano izquierda el timón del barco, movía mi brazo derecho para dar más énfasis a mis palabras. ¡Qué situación más maravillosa, pensé para mí, al verme frente aquella audiencia! El capitán y la mayoría de sus oficiales, que eran de nacionalidad francesa, estaban reunidos con sus uniformes de gala, aunque apenas alguno de ellos entendía alemán”. [Carta a SK, 25/07/1880]* Una vez más el Abad Francisco

se encontraba en su salsa. Feliz por el éxito conseguido, el Abad pidió a sus oyentes que escogieran el tema que quisieran, de entre aquellos acerca de los cuales él se sentía competente para hablar: el arte de la buena cocina, costumbres turcas, higiene, o algo relacionado con los Trapenses. Como cabría esperarse, el auditorio escogió el último de los temas. Cuando hubo terminado, le invitaron a que volviera a hablar, dándole así la oportunidad, sin ellos darse cuenta, de que así iba a poder hablarles acerca de aquellas cosas, de las que, de otra forma, no le hubieran permitido. Les habló sobre la sed, sobre el poder del número 8, sobre las aguas medicinales del famoso Padre Kneipp, sobre la Regla Trapense, sobre el así conocido como ‘Weichselzopf’, utilizado como un modo de adivinación; en definitiva, acerca de todo aquello sobre lo cual él se sentía suficientemente competente para hablar y con lo que él podría así derribar los prejuicios que había hacia los Trapenses.

Aprovechó entonces el Abad Francisco para declarar de manera enfática: *“Si la gente se tomara en serio mi propuesta y cada domingo se privara de una jarra de cerveza en favor de las*

*misiones, sólo en Baviera se podrían recolectar unos 30.000 marcos para mis misiones. Y no menos provechoso sería si cada señora aficionada a beber café se privara cada domingo al menos de una taza en bien de mis misiones... Pero ni esos pequeños gestos de sacrificio se hacen. ¿Cómo entonces maravillarse de lo poco que avanza nuestro proyecto?"* [Nestor Narrat: Reminiscencias-Pastor Bonus]

En un periódico de la época apareció un artículo sobre la misión de los Trapenses en Sudáfrica, en el que se decía: *"Ningún misionero puede viajar sin dinero, salir, construir una casa para él y los que le ayudan... Lo que desesperadamente necesitamos son trabajadores cualificados. Sugiero que las escuelas misioneras en Europa adopten un programa de formación, conducente a adquirir variedad de habilidades profesionales. El misionero moderno debe ser un hombre versátil en los más diversos campos... Por razones similares, las diversas sociedades misioneras deberían en el futuro colaborar más estrechamente entre sí. Ya sean ellas mismas, ya sean los obispos, deberían comprar terrenos en las misiones, en la medida en que se ofrezcan a precios bajos, a fin de levantar la misión sobre una base firme. Cada cristiano debe interesarse de manera activa en el trabajo de las misiones y todos juntos deben considerar este trabajo como una tarea común."* [Dr. Heinrich Weber, "Die Trappistenmission in Südafrika": Ein Beitrag zur Geschichte der Mönche und ihrer Verdienste - Frankfurt/Main 1891, p. 28]

Hay un puñado de palabras y expresiones que nos suenan bien familiares: Días de ayuno en familia, marchas apadrinadas, experiencias de voluntariado... Estas iniciativas o proyectos similares de ayuda a los países en vías de desarrollo son variaciones

sobre un tema especialmente querido por el Abad Francisco y que llevaba en su corazón.

Al Fundador de Mariannahill no le gustaba para nada dar vueltas para alcanzar la meta. Así como era rápido y certero a la hora de valorar una cosa o situación, así también en su trabajo de promoción él se acercaba a la gente directamente y de manera personal. A menudo su sentido del humor le ayudaba a dar con la palabra exacta en el momento oportuno. Afirma el Abad: *"Cuando visitaba a las familias de mi área generalmente se me recibía con ciertos recelos por lo que yo les pudiera decir. La mayoría esperaba que yo les predicara. Pero con un chiste barría todos esos prejuicios tontos y pronto estaba en marcha una agradable conversación. En cierta ocasión, visité a una familia cuando estaban sentándose a la mesa para la comida. La hija mayor se nos juntó. Cuando la vi, le dije a sus padres: Dádmela como Hermana Misionera Roja [Las Hermanas Misioneras de la Preciosa Sangre, fundadas por el Abad Francisco, llevan al comienzo un vestido rojo]. Consintieron de manera reluciente, dado que la chica tenía una deformación en el pie. Sin embargo, yo les animé. Cuando la hermana más joven de aquella chica quiso entrar un poco más tarde en la Congregación, volví a pedir a la hermana mayor. Ambas fueron conmigo a África y se hicieron Hermanas. Una es ahora la Hna. Verónica y la otra es la Hna. Dorothy. Si les hubiera hablado de manera muy seria y les hubiera predicado acerca del 'Memento mori', ciertamente que no les hubiera ganado para las misiones, ni a ellas ni mucho menos a su madre".* [Es geht viel zu langsam, 1903: MS - Archiv del Generalato CMM de Roma]. (Continuará)

# ORDENACIÓN SACERDOTAL DEL P. JOSÉ FERNEY ARAGÓN BRINEZ CMM, PRIMER MISIONERO DE MARIANHILL COLOMBIANO



## EMOCIÓN Y CONTENTO

FOTO: ARCHIVO CMM [Colombia]

*El Obispo, Mons. José Figueroa Gómez, impone las manos sobre el neo-sacerdote de Mariannahill, P. José Ferney Aragón Brinez CMM.*

**D**esde el pasado 14 de Diciembre de 2019 la Congregación de los Misioneros de Mariannahill cuenta con el primer sacerdote colombiano. La ordenación del ahora P. José Ferney Aragón Brinez CMM de manos del Obispo de la Diócesis de Granada, Mons. José Figueroa Gómez, tuvo lugar en la Iglesia de San Isidro del Ariari [El Meta/Colombia], pueblo natal del nuevo sacerdote.

*“¡Qué EMOCIÓN poder ver cómo a uno le hacen cura!”*, decía uno de los invitados que acudieron a la celebración antes del comienzo de la misma, y lo coreaban muchos de los que participaron en la ordenación del ahora P. José Ferney Aragón Brinez CMM en la Iglesia de su pueblo, San Isidro del Ariari, pequeña y bella población situada en los Llanos Orientales de Colombia, en el Departamento de El Meta.

La emoción era fuerte y contagió, aunque por diversos motivos, a todos los participantes. Fueron muchos los factores que contribuyeron para que esta celebración se pudiera llevar a cabo. En primer lugar, el deseo de José de ser ordenado en su pueblo natal, donde vive toda su familia. En segundo lugar, la disponibilidad de Monseñor José Figueroa Gómez, Obispo de Granada, diócesis a la que pertenece el pueblo del nuevo sacerdote. En tercer lugar, la buena disposición del párroco, la plena conformidad de la familia de sangre del P. José y de la Familia de Mariannahill. Por último, hasta los fenómenos climatológicos se aliaron para que el tiempo fuera de lo más agradable.

En un ambiente sencillo y familiar, digno y solemne, se desarrolló la ceremonia de Ordenación, que comenzó con la puntualidad adecuada. La entrada procesional en la Iglesia, encabezada por los monaguillos, seguida por el que iba a ser ordenado, acompañado por madre y hermana, y por los sacerdotes de la diócesis de Granada y de la Congregación de Mariannahill, que precedían al señor Obispo, elevó el nivel emocional de la gente que llenaba el templo.

La ceremonia recuperó el ambiente de sencillez y cercanía cuando el Señor Obispo saludó a la gente de una forma tan sencilla, que hizo que todos se sintieran, no solo como meros espectadores, sino como activos participantes. En la homilía, el Obispo marcó muy claro lo significativo del sacerdote: ser un servidor fiel a Dios, humilde consigo mismo y generoso con todos los demás.



FOTO: ARCHIVO CMM [Colombia]

*El Obispo, Mons. José Figueroa Gómez, unge las palmas de las manos del nuevo sacerdote de Mariannahill, P. José Ferney Aragón Brinez CMM.*



*El nuevo sacerdote posa junto al Obispo que le ha ordenado y los tres sacerdotes de Mariannahill que le acompañaron: los PP. Alexander Musau CMM, David Fernández Díez CMM y Wenceslaus Kwindingwi CMM.*

FOTO: ARCHIVO CMM [Colombia]



*El Obispo, Mons. José Figuroa Gómez y el Superior de Mariannahill en Colombia, P. David Fernández Díez CMM, junto a la madre del nuevo sacerdote, P. José Ferney Aragón Brinez CMM.*

FOTO: ARCHIVO CMM [Colombia]



*Y después de la celebración religiosa, a disfrutar del asado de carne, preparado al estilo llanero.*

FOTO: ARCHIVO CMM [Colombia]

Aquello que dijo el Obispo en su homilía la gente lo fue entendiendo cuando José se postraba en el suelo para el canto de las *Letanías de los Santos*. El Obispo lo explicaba diciendo que para ser fiel a Dios hay que morir a uno mismo, para levantarnos luego, dispuestos a morir por los demás, y para ello hay que suplicar la ayuda de “Todos los Santos”. Las lágrimas corrían por las mejillas de muchos mientras todos respondían a las invocaciones de los Santos con un fuerte “*Te rogamos, óyenos*”.

La imposición de las manos sobre el ordenando, primero por el Obispo y después por los sacerdotes, elevó aún más la emoción, habiendo oído al Obispo decir que ese era el momento cumbre de la Ordenación, cuando José se convertía en sacerdote. El silencio de ese momento era tan profundo que, como alguien dijo después, se podía sentir la bajada del Espíritu Santo. La imposición de las vestiduras al nuevo sacerdote, la unción de las manos con el Santo Crisma, la entrega del cáliz y la patena, seguido del abrazo dado al nuevo sacerdote por el Obispo y demás sacerdotes, rompió la emoción de muchos en llanto y en contento de todos.

Al final de la ceremonia, José nos recordó, desde su sencillez y humildad, que si había llegado a este punto era por haber creído en Dios y porque la gente de su familia, de su pueblo, sus formadores y otros, que le vieron crecer, habían creído en él.

A todos ellos, quiso José agradecerse con unas palabras. La emoción dificultó la pronunciación verbal de las mismas, pero todos oyeron aquellas palabras, que salían del corazón de José, y respondieron con un fuerte y largo aplauso.

La gente aprendió no solo cómo “*uno se hace cura*”, sino que se dieron cuenta de que, sin saberlo, ellos también habían ayudado a José “*a llegar a ser cura*” y eso les llenó de CONTENTO y lo siguieron celebrando con mucha alegría.

P. David Fernández Díez CMM  
*Misionero de Mariannahill*



# Infancia Misionera

## Proyecto 2019-2022

¿Qué es infancia misionera? Infancia Misionera es una Obra del Papa – dentro de la institución encargada de apoyar a los territorios de misión, las Obras Misionales Pontificias [OMP]– que promueve la ayuda recíproca entre los niños del mundo. En esta obra los niños ejercen como pequeños misioneros y desde su humildad, creatividad y sencillez son protagonistas de la Evangelización.

Todo comenzó hace 175 años cuando nació esta obra, cuya misión principal es la de “ayudar a los niños con los niños” –su lema permanente–. Hoy sigue presente en cientos de países de todo el mundo y es una escuela de formación y una red de generosidad universal donde los principales protagonistas son los niños. Infancia Misionera promueve actividades misioneras en colegios y catequesis para educar a los niños en la fe y la solidaridad con la misión. También invita a los niños a colaborar personalmente con sus ahorros para los niños más necesitados.

¿Por qué hablar de la misión a los niños? Porque los niños son capaces de Dios, y lo son desde su más temprana edad. Desde esta capacidad de conocer y encontrar a Dios en sus vidas, nace otra capacidad intrínseca: los niños son capaces de la misión. Despertar el sentido misionero en los niños es primordial, ya que, desde que recibimos el bautismo, todos somos misioneros. La misión hace que crezca en los niños un espíritu de amor al prójimo, de generosidad, solidaridad y entrega que les acompañará para toda la vida.

# Infancia Misionera

## Proyecto 2019-2022

### [2018-2019] Con Jesús a Belén



*¡Qué buena noticia!*

Jesús ya está entre nosotros, es un recién nacido. Comenzamos un recorrido de Nazaret a Belén con María y José para descubrir el sentido misionero del nacimiento de Jesús y todos los acontecimientos que lo rodearon.

### [2019-2020] Con Jesús a Egipto

*¡Siempre en marcha!*

Jesús está creciendo en brazos de José y María. Ahora es un "refugiado" en Egipto. Viajaremos con la Sagrada Familia de Belén a Egipto para descubrir el sentido misionero de este tiempo de huida y persecución.



### [2020-2021] Con Jesús a Nazaret

*¡Somos familia!*

La familia vuelve a casa. Jesús crece en sabiduría, estatura y gracia. Caminamos desde Egipto hacia el hogar de Nazaret, donde descubriremos el sentido misionero de la vida en familia y la infancia oculta de Jesús.



### [2021-2022] Con Jesús a Jerusalén

*¡Tenemos una misión!*

Jesús ya es un niño mayor. Le acompañaremos en su viaje a Jerusalén para descubrir el sentido misionero de la visita al templo. Recordaremos cómo, años atrás, fue presentado allí como luz para alumbrar a todos los pueblos.



CURSO 2019-2020

# CON JESÚS a Egipto ¡EN MARCHA!

Tras el nacimiento de Jesús en Belén (primer año del cuatrienio), continuamos nuestro camino, acompañando a nuestros protagonistas. En este curso, Jesús sigue creciendo en brazos de José y María. Viajamos con la Sagrada Familia a Egipto para descubrir el **sentido misionero** de este tiempo de huida y persecución. Egipto nos permitirá trabajar **aspectos de actualidad**, como son las migraciones, la multiculturalidad y la familia.

Los **recursos** para este año (en [www.infanciamisionera.es](http://www.infanciamisionera.es)) nos ayudarán a atender tres áreas imprescindibles para el desarrollo del niño:

## 1. La relación con Dios

Para que el niño se acerque a Jesús a través de su Palabra, presentamos el *"Encuentro con la Palabra"*, una oración basada en citas bíblicas sobre la infancia del Señor y acompañada de una bonita ilustración.

## 2. La relación con los hermanos

El niño necesita sentir su pertenencia a la Iglesia, aprender a mirar al otro como hermano y de este modo forjar su propia identidad misionera. Para ayudarle a descubrir todo esto, proponemos el *"Rincón misionero"* y la *"Jornada misionera"*.

## 3. La relación con el mundo y la sociedad

Para que los pequeños descubran la riqueza del mundo, su inmensidad y la importancia de la misión a nivel global, les ofrecemos la revista *"Gesto"* y distintos tipos de *"Actividad extraordinaria"*.

# recorrido para este curso

## 2 *noviembre-diciembre*

### La huida

Miles de hermanos están huyendo hoy, como Jesús tuvo que huir a Egipto.

Objetivo:  
conocer estas historias

## 1 *septiembre-octubre*

### Escucha y obediencia

Como José, debemos estar siempre dispuestos para Dios.

Objetivo:  
escuchar su llamada y cumplir su voluntad

## 3 *enero-febrero*

### Refugio

Seguro que podemos hacer algo por los que sufren lejos de sus casas.

Objetivo:  
ponernos "¡en marcha!" para ayudarles

## 4 *marzo-abril*

### La matanza de los inocentes

Muchos inocentes siguen muriendo cada día, perseguidos por aquellos que les oprimen.

Objetivo:  
descubrir quiénes son los inocentes de nuestro tiempo

## 5 *mayo-junio*

### Vuelta a Israel

Dios está junto a quien sufre, no lo abandona, cuida de él.

Objetivo: salir al encuentro del otro



# VII Encuentro de Antiguos Alumnos de Mariannahill



Un nutrido grupo de Antiguos Alumnos del Seminario de Mariannahill en Palencia nos dimos cita el pasado 26 de octubre de 2019 en Salamanca. El encuentro comenzó con un vino español y unos pinchos en la Casa de Mariannahill en aquella ciudad, mientras hablábamos de nuestros recuerdos y añoranzas.

FOTO: ISIDORO ARISTÍN FRONTELA [ESPAÑA]



Bajamos luego a la Capilla donde, después de recibir una catequesis sobre la espiritualidad de Mariannahill contemplando las imágenes que la adornan, tuvimos una oración por todos los antiguos alumnos de Mariannahill ya difuntos.

FOTO: P. JUAN JOSÉ CEPEDANO FLÓREZ CMM [ESPAÑA]



Después de dar un paseo por las hermosas calles del centro histórico de Salamanca, que en aquella mañana otoñal estaban abarrotadas de gente dada la calurosa temperatura, nos reunimos en un restaurante de la ciudad para degustar un sabroso almuerzo, mientras seguíamos compartiendo y hablando de nuestras vidas.

FOTO: ISIDORO ARISTÍN FRONTELA [ESPAÑA]



La tarde calurosa se prestó para sentarse en una terraza de una de las plazas de la ciudad y seguir disfrutando del encuentro y de la compañía de los que seguimos siendo compañeros, gracias a los años pasados en aquel Seminario de Mariannahill en Palencia.

FOTO: JUAN RAÓN GARRIDO HERNÁNDEZ [ESPAÑA]



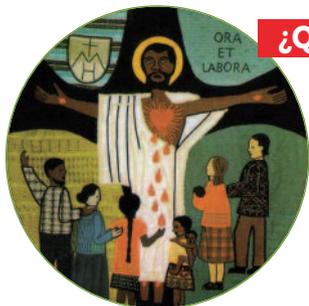
# CONGREGACIÓN DE LOS MISIONEROS DE MARIANNHILL



## ¿QUIÉNES SOMOS?

Los Misioneros de Mariannahill [CMM] somos una Congregación religiosa y exclusivamente misionera, formada por sacerdotes y hermanos. Nuestros orígenes están en la Trapa de Mariannahill [Colina de María y de Ana], fundada en 1882 por el Siervo de Dios, Abad Francisco Pfanner [1825-1909], en las cercanías de Durban [KwaZulu-Natal / Sudáfrica].

FOTO: P. DAVID FERNÁNDEZ DÍEZ CMM [Colombia]



## ¿QUIÉN NOS INSPIRA?

No nos mueve un vago sentimiento de solidaridad. Nos inspira Cristo y sólo Cristo. Porque en su Sangre hemos podido lavar nuestras túnicas, queremos que la feliz marea de esa Sangre preciosa alcance a todos los hombres, pueblos y culturas.

FOTO: ARCHIVO CMM [España]



## ¿QUÉ HACEMOS?

Ayudar a María para que Ella siga presentando ante todos los pueblos la luz de Jesús. Colaborar en la misión de la Iglesia, mejorando campos, casas y corazones. Animar la dimensión misionera de las comunidades cristianas, suscitando cauces de colaboración.

FOTO: ARCHIVO CMM [España]



FOTO: P. LAWRENCE MOTA CMM [Sudáfrica]

## ¿DÓNDE ESTAMOS?

ÁFRICA [Kenia/Mozambique/Sudáfrica/Zambia/Zimbabwe]

AMÉRICA [Canadá/Colombia/Estados Unidos]

EUROPA [Alemania/Austria/España/Holanda/Italia/Suiza]

OCEANÍA [Papúa-Nueva Guinea]

Te invitamos a formar parte de nuestra familia:  
siendo sacerdote o hermano misionero;  
rezando y ofreciendo sacrificios  
por nuestro trabajo misionero;  
ayudándonos a contactar con jóvenes  
con inquietudes misioneras;  
apoyando con tus donativos nuestro trabajo.

### Misioneros de Mariannahill

C/ Arturo Soria, 249 Bajo A-B • 28033 MADRID

Tel. 91- 359 07 40

[www.mariannahill.es](http://www.mariannahill.es)

#### Deutsche Bank

CCC: 0019 4167 00 4010001660

IBAN: ES53 0019 4167 0040 1000 1660

BIC SWIFT CODE: DEUTESBB

#### La Caixa

CCC: 2100 9418 07 2200285453

IBAN: ES84 2100 9418 0722 0028 5453

BIC SWIFT CODE: CAIXESBBXXX

# Ayúdanos a formar misioneros

Instantánea de una aldea gallega en el Camino de Santiago: un crucero, un par de hórreos para el almacenamiento de víveres, la Iglesia al fondo.

Bien mirada, esta instantánea puede ayudarnos a comprender lo que significa ser religioso misionero de Mariannahill, las implicaciones que conlleva y ayudas de las que precisa.

Venir a ser religioso misionero de Mariannahill es un camino a recorrer, jalonado en etapas, que comienza dejando la vida que uno ha tenido o llevado hasta entonces.

Venir a ser religioso misionero de Mariannahill tiene como meta el encuentro con Dios en su Iglesia.

Venir a ser religioso misionero de Mariannahill conlleva aceptar el misterio de la Cruz, con todo su dramatismo y esplendor.

Y para vivir todo ello el candidato a ser religioso misionero de Mariannahill necesita hórreos de abastecimiento: alimentación, vestido, techo, asistencia sanitaria, formación...

¿Queréis ayudarnos en este camino, abasteciendo los hórreos?  
¿Queréis ayudarnos a formar religiosos misioneros de Mariannahill?

**The Dreamer**



FOTO: P. LINO HERRERO PRIETO CMM [España]

***“El 2 de marzo recordamos al Beato Engelmar Unzeitig, que entregó su vida en sacrificio en el campo de concentración de Dachau. Su muerte nos recuerda que la dedicación al Señor también puede demandar de nosotros algún sacrificio.”***

***[Reglamento CMM 263.1]***

**L**a foto muestra un trozo de hueso, extraído de las cenizas del Beato Engelmar y colocado en una cruz relicario, que se custodia y venera en la Iglesia del Seminario de Mariannahill en Würzburg [Alemania]. Foto especialmente significativa, si se contempla junto al texto del Reglamento de Mariannahill que la acompaña.

Aunque las circunstancias no eran las que uno pudiera considerar como normales, el Beato Engelmar las aprovechó, no dejando de ser en medio de tales circunstancias religioso y misionero de Mariannahill.

Quien quiera ser religioso misionero de Mariannahill encuentra en la vida y entrega del Beato Engelmar un ejemplo a imitar. Tal candidato debería estar dispuesto a aprovechar cualquier circunstancia para vivir su vocación y debería contar que la fidelidad a la misma no está exenta de tener que pagar algún precio por ello.

# SÉ QUE MI REDENTOR VIVE

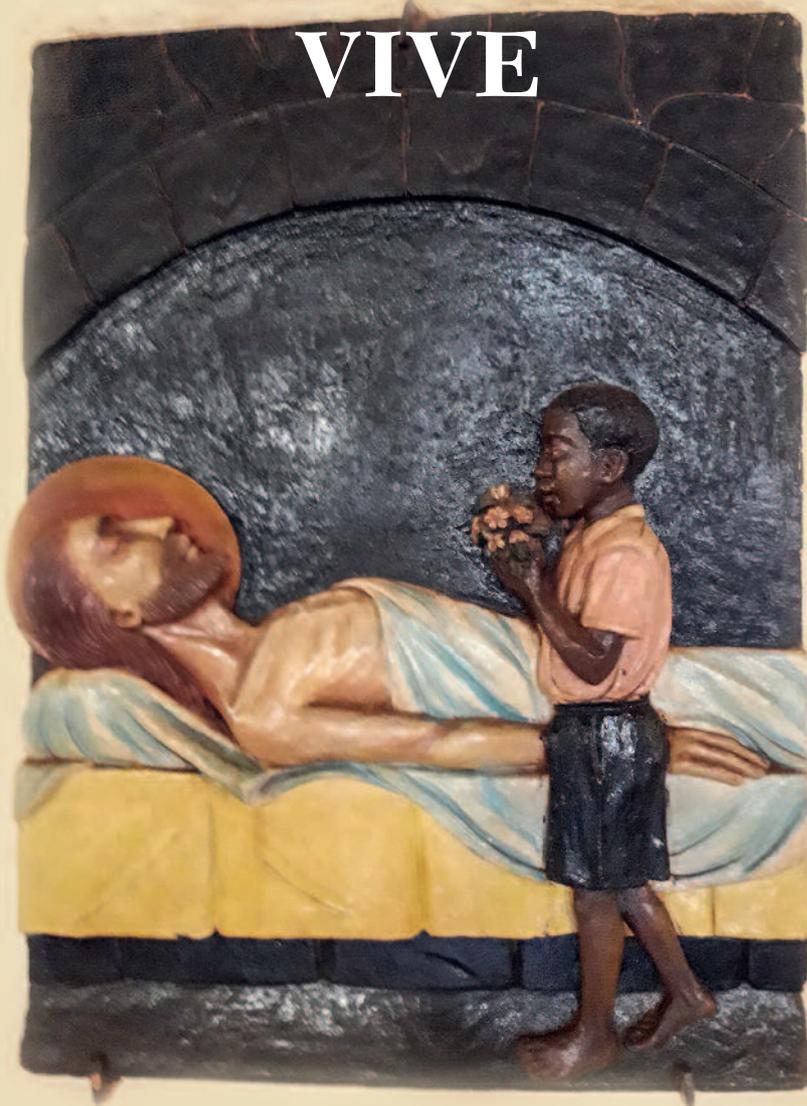


FOTO: HNO. THOMAS FISCHER CMIM [Alemania]

Decimocuarta estación de un viacrucis en Tanzania.  
Un niño lleva flores a Jesús, que acaba de ser sepultado. ¡Qué intuición!  
Flores vivas para el que resucitará vivo y glorioso.

[www.mariannahill.es](http://www.mariannahill.es)

Familia  
Mariannahill